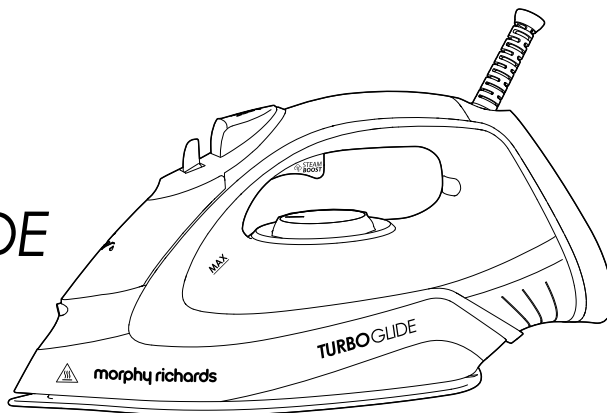


morphy richards®

TURBOGLIDE



Steam Iron

Please read and keep these instructions

GB

Ferro a vapor

Leia e guarde estas instruções

P

Fier de călcat cu aburi

Vă rugăm să citiți și să păstrați aceste instrucțiuni

R



www.morphyrichards.com



Important safety instructions

- **WARNING: Misuse of the appliance could cause personal injury.**
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Keep the iron and its cord out of reach of children less than 8 years of age at all times.
- The iron must not be left unattended while it is connected to the supply mains.
- The plug must be removed from the socket before filling the iron with water.
- The iron must be used and rested on a flat stable surface.
- When placing the iron on its heel, ensure that the surface on which the heel is placed is stable.
- The iron is not to be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or it is leaking.
- The filling aperture must not be opened during use.



- **CAUTION - HOT:** Burns can occur from touching hot parts, hot water or steam.
- **WARNING:** To avoid electric shock, do not immerse appliance in water / liquid.

Electrical requirements and mains cable

- Check that the voltage on the rating plate of your appliance corresponds with your house electricity supply which must be A.C. (Alternating current).
- Do not operate with a damaged supply cord or grommet, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified person in order to avoid a hazard.
- Do not let the mains lead come into contact with the hot soleplate of the iron.
- Should the fuse in the mains plug require changing, replace it with a fuse of the same rating as originally fitted.
- **WARNING: This appliance must be earthed.**

PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS AND KEEP FOR REFERENCE

GB



Instruções importantes sobre segurança

- **AVISO: A utilização indevida deste aparelho poderá causar possíveis danos pessoais.**
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e pessoas cujas capacidades físicas, sensoriais ou mentais sejam reduzidas ou que não possuam os conhecimentos ou a experiência necessária, se as mesmas forem vigiadas e instruídas acerca da utilização do aparelho de forma segura e compreenderem os perigos envolvidos.
- As crianças não devem brincar com o aparelho.
- A limpeza e manutenção não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
- Mantenha o ferro e o cabo fora do alcance de crianças com menos de 8 anos em todas as circunstâncias.
- O ferro não deve ser deixado sem vigilância, enquanto estiver ligado à corrente elétrica.
- A ficha do ferro deve ser desligada da tomada antes de encher o ferro com água.
- O ferro deve ser utilizado e pousado numa superfície estável e plana.
- Quando pousar o ferro pela traseira, certifique-se de que a superfície na qual o ferro repousa é estável.
- O ferro não deve ser utilizado se tiver caído, se apresentar sinais visíveis de danos ou se houver fuga de líquidos.
- A abertura de enchimento não deve ser aberta durante a utilização.



- **CUIDADO - QUENTE:** O contacto com as partes quentes, água quente ou vapor, pode causar queimaduras.
- **AVISO:** Para evitar choques elétricos, evite o contacto com água/líquidos.

Requisitos elétricos e cabo de alimentação

- Verifique se a voltagem na placa de sinalética do aparelho corresponde à fonte de alimentação elétrica da sua casa, que deve ser CA (Corrente Alternada).
- Não utilize o ferro se o cabo de alimentação ou o anel isolante estiver danificado, este deve ser substituído pelo fabricante, agente autorizado ou por um profissional devidamente qualificado para evitar acidentes.
- Evite o contacto do cabo de alimentação com a base quente do ferro.
- Se for necessário trocar o fusível da ficha, substitua-o por um fusível da mesma classificação que o original.
- **AVISO:** Este aparelho deve ser ligado à terra.

POR FAVOR, LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES E GUARDE PARA CONSULTA

P

**Instrucțiuni importante de siguranță**

- **AVERTISMENT: Folosirea necorespunzătoare a produsului poate cauza vătămare fizică.**
- Produsul poate fi utilizat de copii cu vârsta peste 8 ani și de persoane ale căror capacități fizice, senzoriale sau mentale sunt reduse sau persoane care nu posedă experiență și cunoștințe legate de acest tip de produs, dacă aceste persoane sunt supravegheate sau instruite în ceea ce privește utilizarea în siguranță a produsului și înțeleg riscurile implicate.
- Copiii nu trebuie să se joace cu acest aparat.
- Este interzisă curățarea și întreținerea aparatului de către copiii nesupravegheați.
- Fierul de călcat și cablul de alimentare trebuie ținute întotdeauna la distanță de copiii cu vârsta mai mică de 8 ani.
- Fierul de călcat nu trebuie lăsat nesupravegheat atunci când este conectat la sursa de curent.
- Înainte de alimentarea fierului de călcat cu apă, acesta trebuie scos din priză.
- Fierul de călcat trebuie utilizat și așezat pe o suprafață plană, stabilă.
- Atunci când așezați fierul de călcat vertical pe bază, asigurați-vă că suprafața pe care acesta este așezat este stabilă.
- Fierul de călcat nu trebuie utilizat dacă a fost scăpat jos, dacă prezintă semne vizibile de deteriorare sau dacă prezintă pierderi de apă.
- În timpul utilizării, orificiul de umplere trebuie să fie închis.

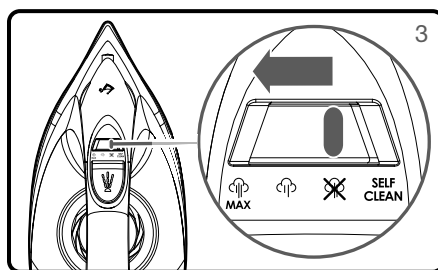
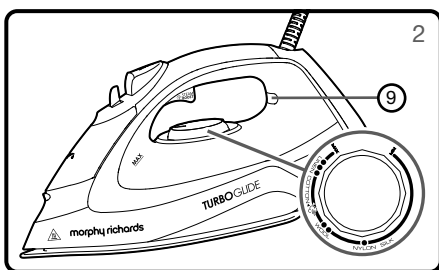
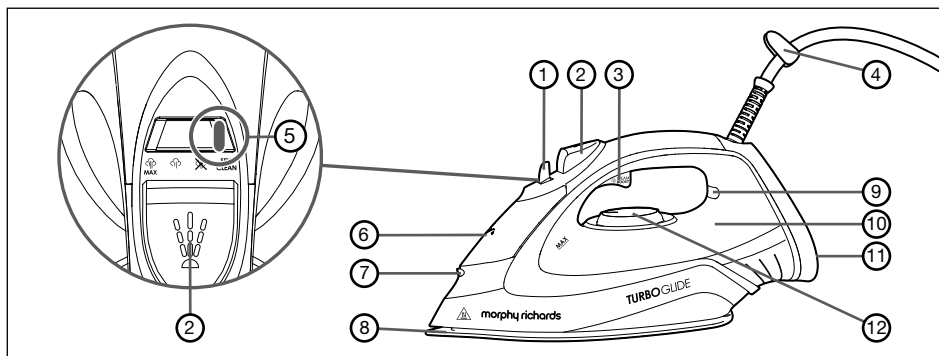


- **ATENȚIE - FIERBINTE:** Pot surveni arsuri cauzate de atingerea părților și apei fierbinți sau a aburului.
- **AVERTISMENT:** Pentru prevenirea electroșocurilor, nu introduceți aparatul în apă/lichide.

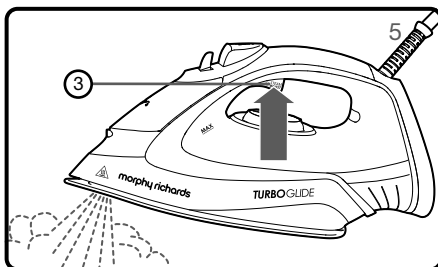
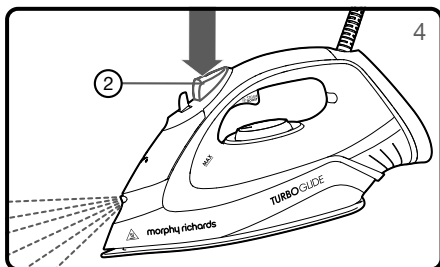
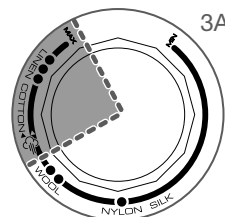
Cerințe electrice și cablul de alimentare

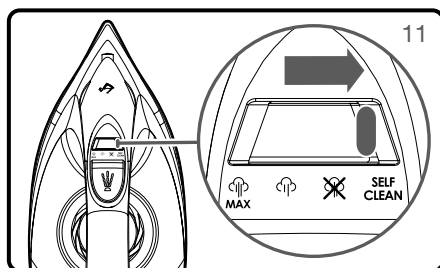
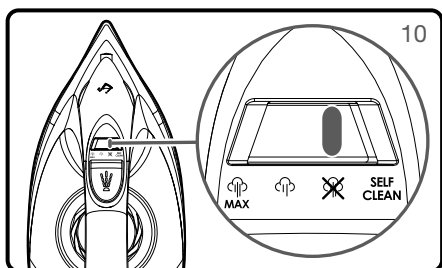
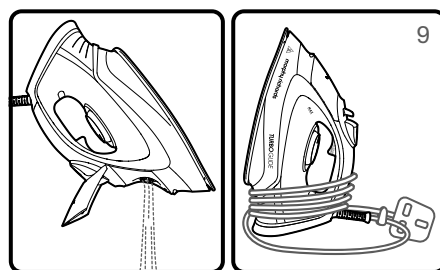
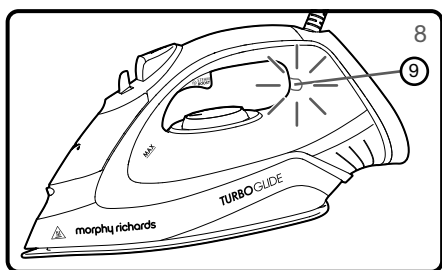
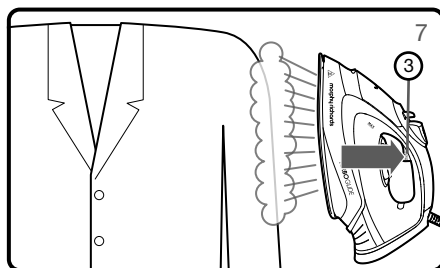
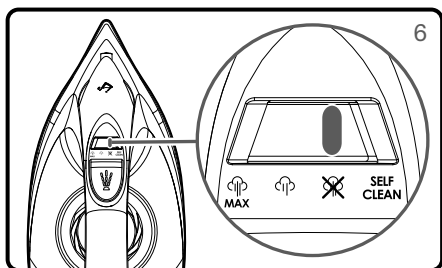
- Verificați dacă tensiunea de pe plăcuța de identificare a aparatului corespunde cu tensiunea de alimentare electrică a locuinței dumneavoastră, care trebuie să fie C.A. (curent alternativ).
- În cazul în care cablul de alimentare sau garnitura de trecere sunt deteriorate, acestea trebuie înlocuite de către producător, agenții săi de service sau persoane cu calificări similare, pentru a evita orice eventual pericol.
- Cablul de alimentare nu trebuie să intre în contact cu talpa fierbinte a fierului de călcat.
- În cazul în care siguranța ștecherului aparatului trebuie schimbată, înlocuiți-o cu o siguranță de același tip ca cea originală.
- **AVERTISMENT:** Acest aparat trebuie împământat.

CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE ȘI PĂSTRAȚI-LE PENTRU A LE PUTEA CONSULTA LA NEVOIE



- GB** Temperature dial model
- P** Botão de temperatura
- R** Cadran temperatură





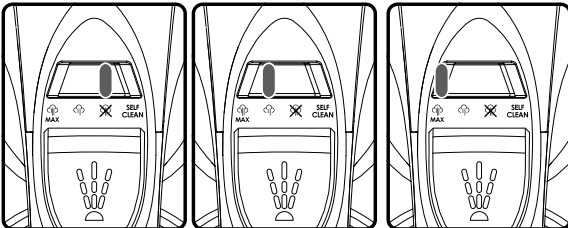
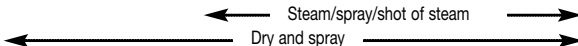
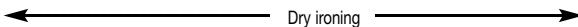


Steam Iron Overview

- (1) Variable steam switch
- (2) Water spray button
- (3) Steam boost trigger
- (4) Cable clip
- (5) Self clean position
- (6) Filling hole with cap
- (7) Spray nozzle
- (8) Soleplate
- (9) Temperature and auto shut-off indicator light*
- (10) Water tank
- (11) Iron heel
- (12) Temperature dial

Temperature guide

Heat setting markings on the temperature dial of all Morphy Richards irons match those of the International Textile Care Labelling Code

Symbol	(120°C Max) Cool	(160°C Max) Warm	(210°C Max) Hot	MAX setting
				
Control dial positions	Do not iron	•	••	•••
Steam level setting (see step 3 of 'Using the iron for steam ironing')		No steam (see "Dry ironing")	Eco	Max
				
Fabric		Nylon, Acetates, synthetic fabrics	Wool, Polyester mixtures	Cotton, Linen Rayon, Rayon mixtures
Ironing		Iron on wrong side, if moisture required, use damp cloth (not Acetate)		Fabrics requiring this setting usually require steam pressing.
With water in tank				
With water in tank				

Using the iron

1 Filling the tank

Before first use, remove all packaging, including the protective cover on the soleplate. Make sure the iron is not plugged in. Set the variable steam switch (1) to 'X'. Fill the water tank (10) via the filling hole (6). To fill the tank with the maximum amount of water, we recommend the iron is tilted vertically whilst being filled.

Do not overfill the iron otherwise it will cause leaking from around the filler cap and may run down the iron.

IN HARD WATER AREAS, we recommend using deionised, distilled or demineralised water.

Never use battery topping up fluid or water containing any substances like starch, sugar, fragrant additives or defrosted water from a refrigerator.

NOTE: Please see point 2 of 'Exclusions'.

2 Temperature Selection

Plug in the iron and switch on at the mains.

Set the temperature dial (12) to the temperature required (see 'Temperature Guide' on page 3). The temperature and auto shut-off indicator light (9) will illuminate until the required temperature is reached, then it will turn off.

Tip: We recommend the temperature and auto shut-off indicator light is allowed to illuminate and extinguish twice before you begin ironing.

The temperature and auto shut-off indicator light will switch on and off whilst you are ironing.

Tip: Begin with cool fabrics and work up to higher settings. An iron heats up quicker than it cools down so this will save you time and energy.

3 Selecting the steam level

Vary the steam output using the variable steam switch (1).

Only use the steam function on heavy fabrics and when the temperature dial is set within the shaded area (as shown, right) (B/A).

4 Using the water spray

For stubborn creases, use the water spray button (2).

If using for the first time, you may need to press this a few times to pull the water through.

5 Steam boost

Press the steam boost trigger (3) for extra steam boost for stubborn creases / heavy fabrics.

NOTE: If you need to use the steam boost whilst dry ironing, check the temperature dial (12) is set within the steam range.

NOTE: For optimum steam quality, do not operate the boost more than three times in succession.

Features of your iron

Dry ironing

Your iron can be used for dry ironing. Set the variable steam switch (1) to 'X' and set the temperature dial (12) as desired (see Temperature Guide).

You won't need water in the tank unless using the water spray or steam boost features.

Vertical steam

Vertical steam is useful for removing creases from hanging clothes, curtains, etc. Hold the iron between 1cm and 2cm away from the item and press the steam boost trigger (3).

Anti-drip system

This prevents water escaping from the soleplate (8) when the iron is too cold.

During use, the anti-drip system may emit a loud click, particularly during heat-up or whilst cooling down. This is perfectly normal and indicates that the system is functioning correctly.

Anti-scale system

This system reduces scale deposits and helps prolong the life of the iron.

Auto shut-off

The iron will automatically shut down if stationary in the horizontal position for 1 minute, or in the vertical position (when stood on its heel (11)) for 8 minutes.

If the auto shut-off activates, the temperature and auto shut-off indicator light (9) will flash. 

Gently move the iron and it will re-heat.

Wait for the iron to heat-up (and the temperature and auto shut-off indicator light to extinguish), then continue ironing.

Maintaining your iron

Emptying and storing

When you have finished ironing, unplug and empty all water from your iron and set the steam switch at the 'X' position. When cool, store the iron on its heel with the cord wrapped loosely around the heel. Use the cable clip (4) to keep in place.

NOTE: Please see point 4 of 'Exclusions'.

Cleaning the soleplate

To clean the ceramic soleplate

Do not use scouring powder or solution as this could cause damage to the coating.

If any man-made fibres fuse to the soleplate (8), set the iron at the MAX position and pass it over a clean piece of cotton to draw the deposit off the surface.

To clean the exterior

Allow the unit to cool and wipe over with a damp cloth and mild detergent, then wipe dry.

GB

Self clean 10

Your iron has a built in self clean system designed to keep the water valve, steam chamber and steam vents clear of lint, limescale and other loose mineral deposits.

- 1 Half fill the iron with water.
- 2 Place the iron on its heel (11).
- 3 Move the variable steam switch (1) to the 'X' position.
- 4 Connect to a mains supply outlet.
- 5 Set the temperature dial (12) to 'MAX'. See step 2 of 'Using your iron for steam ironing'.
- 6 Leave the iron switched on, rested on its heel (11) until the temperature and auto shut-off indicator light (9) goes out.

WARNING: Keep hands and body away from the hot soleplate.

- 7 Disconnect the iron from the mains supply outlet.
- 8 Whilst the iron is still very hot, hold the iron horizontally over a sink.

CAUTION: The soleplate will still be hot, so ensure the power cord and plug are kept away from it and the sink.

- 9 Push the variable steam switch (1) fully to the left and hold in the self clean position (5). **11**

WARNING: Steam and boiling hot water will drain from the holes in the soleplate. Keep hands and body away from the hot water. This washes away the scale and minerals that have built up inside the steam chamber.

- 10 Whilst still holding the variable steam switch (1) in the self clean position, gently move the iron back and forth until the water tank is empty.
- 11 When cleaning is complete, move the variable steam switch back to the 'X' position.
- 12 Rest your steam iron back on its heel and allow to fully cool down.
- 13 Wipe the soleplate (8) with a cold, damp cloth.

After this cleaning operation, empty out any remaining water.

IMPORTANT: Do not attempt to descale the soleplate with descaling products.

Contact Us**Helpline**

If you are having a problem with your appliance, please call our Helpline, as we are more likely to be able to help than the store you purchased the item from. Please have the product name, model number and serial number to hand when you call to help us deal with your enquiry quicker.

UK Helpline: 0344 871 0944

IRE Helpline: 1800 409 119

Spares: 0344 873 0710

Talk to us

If you have any questions or comments, or want some great tips to help you get the most out of your products, join us online:

Blog: www.morphyrichards.co.uk/blog

Facebook: www.facebook.com/morphyrichardsuk

Twitter: @loveyourmorphy

Website: www.morphyrichards.com

Troubleshooting

Problem	Solution
No power or not heating up.	1. Check the fuse. Try a new fuse with the same rating. 2. Try a different appliance in the socket as it may be the socket that is at fault. 3. Check the temperature dial has not been set to MIN. 4. Check the iron has not gone into auto shut-off mode. Wait for it to heat back up.
Overheating or not getting hot enough.	1. Adjust the temperature dial to ensure the setting matches that recommended on the garment or refer to the "temperature guide" section. 2. Allow the iron to reach temperature and stabilise for 1-2 minutes if it has just been plugged in, or re-activated after auto shut-off.
Not steaming or poor steam.	1. Ensure the temperature is set within the steam band and that the steam level is set to the correct level (refer to the "temperature guide" section). 2. Check that there is enough water in the tank. 3. Allow the iron to reach temperature before using steam. 4. Perform a self-clean to clear away limescale inside the iron (refer to "Self Clean" section).
Dripping from the holes in the soleplate.	1. Ensure the temperature is set within the steam band (refer to the "temperature guide" section). The iron will not be hot enough to produce steam if the temperature is set too low. 2. The steam level should be set lower if the temperature is set lower (refer to the "temperature guide" section) to prevent it from dripping. 3. Allow the iron to reach temperature before using steam.
Tripping Electrics.	1. Try using a different socket. 2. Ensure there are no other appliances being used on the same set of sockets as the iron.
The filler cap is broken or does not close properly.	1. Call our helpline to order a new replacement filler cap to be sent out.
The iron emits some white powder from the soleplate.	1. If the iron is new, this is residue from manufacturing materials and will diminish after the first couple of uses. 2. If the iron has been used many times, this could be a sign of limescale build-up and a self clean should be performed. Please see "Maintaining your iron" section.
Leaking water.	1. Do not overfill the iron. 2. Ensure the filler cap is closed properly.

GB

THIS SECTION IS ONLY APPLICABLE FOR CUSTOMERS IN UK AND IRELAND

REGISTERING YOUR TWO YEAR GUARANTEE

Your standard one year guarantee is extended for an additional 12 months when you register the product within 28 days of purchase with Morphy Richards. If you do not register the product with Morphy Richards within 28 days, your product is guaranteed for 1 year. To validate your 2 year guarantee register with us online at www.morphyrichards.co.uk

N.B. Each qualifying product needs to be registered with Morphy Richards individually. Please refer to the one year guarantee for more information.

YOUR ONE YEAR GUARANTEE

It is important to retain the retailer's receipt as proof of purchase. Staple your receipt to this back cover for future reference. Please quote the following information if the product develops a fault. These numbers can be found on the base of the product.

Model no.

Serial no.

All Morphy Richards products are individually tested before leaving the factory. In the unlikely event of any appliance proving to be faulty within 28 days of purchase, it should be returned to the place of purchase for it to be replaced. If the fault develops after 28 days and within 12 months of original purchase, you should contact the Helpline number quoting Model number and Serial number on the product, or write to Morphy Richards at the address shown. You may be asked to return a copy of proof of purchase. Subject to the exclusions set out below (see Exclusions), the faulty appliance will then be repaired or replaced and dispatched usually within 7 working days of receipt. If, for any reason, this item is replaced during the 1 year guarantee period, the guarantee on the new item will be calculated from original purchase date. Therefore it is vital to retain your original till receipt or invoice to indicate the date of initial purchase. To qualify for the 1 year guarantee, the appliance must have been used according to the instructions supplied. For example, crumb trays should have been emptied regularly.

EXCLUSIONS

Morphy Richards shall not be liable to replace or repair the goods under the terms of the guarantee where:

- 1 The fault has been caused or is attributable to accidental use, misuse, negligent use or used contrary to the manufacturer's recommendations or where the fault has been caused by power surges or damage caused in transit.
- 2 The appliance has been used on a voltage supply other than that stamped on the products.
- 3 Repairs have been attempted by persons other than our service staff (or authorised dealer).
- 4 The appliance has been used for hire purposes or non domestic use.
- 5 The appliance is second hand.

- 6 Morphy Richards are not liable to carry out any type of servicing work, under the guarantee.
- 7 Plastic filters for all Morphy Richards kettles and coffee makers are not covered by the guarantee.
- 8 Batteries and damage from leakage are not covered by the guarantee.
- 9 The filters have not be cleaned and replaced as instructed.

This guarantee does not confer any rights other than those expressly set out above and does not cover any claims for consequential loss or damage. This guarantee is offered as an additional benefit and does not affect your statutory rights as a consumer.

YOUR INTERNATIONAL TWO YEAR GUARANTEE

This appliance is covered by two-year repair or replacement warranty.

It is important to retain the retailers receipt as proof of purchase. Staple your receipt to this back cover for future reference.

Please quote the following information if the product develops a fault. These numbers can be found on the base of the product.

Model no.

Serial no.

All Morphy Richards products are individually tested before leaving the factory. In the unlikely event of any appliance proving to be faulty within 28 days of purchase it should be returned to the place of purchase for it to be replaced.

If the fault develops after 28 days and within 24 months of original purchase, you should contact your local distributor quoting Model number and Serial number on the product, or write to your local distributor at the addresses shown.

You will be asked to return the product (in secure, adequate packaging) to the address below along with a copy of proof of purchase.

Subject to the exclusions set out below (1-9) the faulty appliance will then be repaired or replaced and dispatched usually within 7 working days of receipt.

If for any reason this item is replaced during the 2-year guarantee period, the guarantee on the new item will be calculated from original purchase date. Therefore it is vital to retain your original till receipt or invoice to indicate the date of initial purchase.

To qualify for the 2-year guarantee the appliance must have been used according to the manufacturers instructions. For example, appliances must have been descaled and filters must have been kept clean as instructed.

The local distributor shall not be liable to replace or repair the goods under the terms of the guarantee where:

- 1 The fault has been caused or is attributable to accidental use, misuse, negligent use or used contrary to the manufacturers recommendations or where the fault has been caused by power surges or damage caused in transit.
- 2 The appliance has been used on a voltage supply other than that stamped on the products.

- 3 Repairs have been attempted by persons other than our service staff (or authorised dealer).
 - 4 Where the appliance has been used for hire purposes or non domestic use.
 - 5 The appliance is second hand.
 - 6 The local distributor are not liable to carry out any type of servicing work, under the guarantee.
 - 7 The guarantee excludes consumables such as bags, filters and glass carafes.
 - 8 Batteries and damage from leakage are not covered by the guarantee.
 - 9 The filters have not been cleaned and replaced as instructed.
- This guarantee does not confer any rights other than those expressly set out above and does not cover any claims for consequential loss or damage. This guarantee is offered as an additional benefit and does not affect your statutory rights as a consumer.

AUSTRALIAN WARRANTY

This appliance is guaranteed for 2 years against faulty material, components and workmanship.

This warranty is in addition and does not affect your statutory rights. Proof of purchase must be produced for any warranty benefit.

In the unlikely event of any appliance proving to be faulty, securely pack and return the item to the place of purchase accompanied by the original receipt or invoice.

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.

NOT COVERED BY THIS WARRANTY

(Australian only)

- If the appliance has not been used in accordance with the manufacturers' recommendations or Instructions.
- If the fault is deemed to be caused by abuse, misuse, neglect, modifications or in proper use and or care
Eg: Kettles: Excessive build up of scale.
Toasters: Excessive build up of crumbs or foreign matter etc.
- Connection to incorrect voltage to that stamped on the product.
- Unauthorised repairs.
- Appliance used other than for domestic purposes.
- Excluding bags, filters, glass, carafes, and cutting blades.
- Freight and insurance costs.

If for any reason this item is replaced during the 2 year guarantee period, the guarantee on the new item will be calculated from original purchase date. Therefore it is vital to retain your original receipt or invoice to indicate the date of original purchase.

Morphy Richards's policy is to continually improve quality design and product quality. The company therefore reserves the right to change any specifications or to carry out modifications as deemed worthy at any time.

The Australian supplier reserves the right to repair, modify, exchange or replace the faulty appliance with the same or similar model or product of equivalent value.

GB



Visão geral do ferro a vapor

- (1) Interruptor de vapor variável
- (2) Botão do spray de água
- (3) Gatilho do jato de vapor
- (4) Braçadeira do cabo
- (5) Posição de autolimpeza
- (6) Abertura de enchimento com tampa
- (7) Bico do spray
- (8) Base
- (9) Luz indicadora de temperatura e de desligamento automático*
- (10) Reservatório de água
- (11) Traseira de ferro
- (12) Botão de temperatura

Guia de temperatura

As marcas de regulação da temperatura no botão de temperatura em todos os modelos de ferro de engomar Morphy Richards correspondem aos do International Textile Care Labelling Code (Código internacional de rotulagem de manutenção de têxteis)

Símbolos	(120°C máx) Frio	(160°C máx) Morno	(210°C máx) Quente	Definição MAX
Posições do botão de controle	Não engomar	•	••	•••
Regulação do nível de vapor (consulte o passo 3 'Utilizar o ferro de engomar para engomar a vapor')		Sem vapor (consulte 'Engomagem a seco')	Eco	Max
Tecido	Nylon, acetatos, tecidos sintéticos	Lã, combinações de poliéster	Algodão, viscose linho, combinações de viscose	
Engomar	Engome do avesso, se for necessário aplicar humidade, utilize um pano húmido (não acetato)		Tecidos que requirem esta configuração, normalmente devem ser engomados a vapor	
Com água no reservatório				
Sem água no reservatório				

Utilizar o ferro

1 Encher o reservatório

Antes de utilizar o ferro pela primeira vez, remova todas as peças da embalagem, incluindo a capa protetora da base do ferro. Certifique-se de que o ferro não está ligado à corrente. Regule o interruptor de vapor variável (1) para . Encha o reservatório de água (10) através da abertura de enchimento (6). Para encher o reservatório com o volume máximo de água, recomendamos que coloque o ferro na vertical enquanto enche. **Não encha demasiado o ferro, caso contrário, a água poderá derramar à volta da tampa de enchimento e escorrer pelo ferro.**

EM ZONAS DE ÁGUA DURA, recomendamos a utilização de água desionizada, destilada ou desmineralizada.

Nunca utilize fluido para encher baterias ou água que contenha substâncias como amido, açúcar, aditivos aromáticos ou água de descongelamento de frigorífico.

OBSERVAÇÃO: Consulte o ponto 2 de 'Exclusões'.

2 Regulação da temperatura

Ligue o ferro de engomar à tomada e ligue à corrente elétrica.

Regule o botão de temperatura (12) para a temperatura necessária (consulte o 'Guia de temperatura' na página 3). A luz indicadora de temperatura e de desligamento automático (9) acende até a temperatura necessária ser atingida, depois apaga-se.

Sugestão: Recomendamos que deixe a luz indicadora de temperatura e de desligamento automático acender e apagar duas vezes antes de começar a engomar.

A luz indicadora de temperatura e de desligamento automático acende e apaga enquanto engomar.

Sugestão: Comece pelos tecidos de cores frias e aumente gradualmente a temperatura. Um ferro de engomar aquece mais depressa do que arrefece pelo que poupa tempo e energia.

3 Seleção do nível do vapor

Regule a saída do vapor com o interruptor de vapor variável (1).

Utilize o jato de vapor só em tecidos pesados e quando o botão de temperatura for regulado para a área sombreada (ilustração à direita).

4 Utilizar o spray de água

Para eliminar vincos difíceis, utilize o botão do spray de água (2).

Se utilizar pela primeira vez, deverá pressioná-lo algumas vezes para empurrar a água.

5 Jato de vapor

Pressione o gatilho do jato de vapor (3) para aplicar um jato de vapor nos vincos difíceis / tecidos pesados.

OBSERVAÇÃO: Se for necessário utilizar o jato de vapor quando engomar a seco, verifique se o botão de temperatura (12) está regulado dentro dos limites de vapor.

OBSERVAÇÃO: Para garantir os melhores resultados com o vapor, não ative o jato mais do que três vezes consecutivas.

Funções do ferro

Engomagem a seco

O ferro pode ser utilizado para engomar a seco. Regule o interruptor de vapor variável (1) para e regule o botão de temperatura (12) como desejar (consulte o Guia de temperatura).

Só é necessário encher o reservatório com água para as funções de spray de água ou jato de vapor.

Vapor vertical

O vapor vertical é útil para remover vincos de roupas estendidas no varal, cortinas, etc. Aproxime o ferro entre 1 cm e 2 cm da peça de roupa e pressione o gatilho do jato de vapor (3).

Sistema anti-gotejamento

Evite a fuga da água pela base (8) quando o ferro estiver demasiado frio.

Durante a utilização, o sistema anti-gotejamento pode emitir um estalo alto, particularmente durante o aquecimento ou o arrefecimento. Isto é perfeitamente normal e indica que o sistema está a funcionar corretamente.

Sistema anticalcário

Este sistema reduz os depósitos de calcário e ajuda a prolongar a vida útil do ferro.

Desligamento automático

O ferro desliga-se automaticamente se for mantido na posição horizontal durante 1 minuto, ou na posição vertical durante 8 minutos (quando pousado na base (11)).

Se a função de desligamento automático ativar, a luz indicadora de temperatura e de desligamento automático (9) pisca.

Mova suavemente o ferro para este reaquecer.

Espere até o ferro aquecer (e a luz indicadora de temperatura e de desligamento automático apagar), depois continue a engomar.

Manutenção do ferro

Esvaziar e armazenar

Depois de engomar, desligue o cabo de alimentação e esvazie toda a água do ferro e regule o interruptor de vapor para a posição . Depois de arrefecer, guarde o ferro pousado pela traseira com cabo enrolado solto à volta da traseira. Use a braçadeira do cabo (4) para o prender.

OBSERVAÇÃO: Consulte o ponto 4 de 'Exclusões'.

Limpeza da base

Para limpar a base de cerâmica

Não utilize pós ou soluções de arear porque isto pode danificar o revestimento.

Se quaisquer fibras artificiais derreterem na base (8), regule o ferro para a posição 'MAX' e passe-o sobre uma peça limpa de algodão para recolher o depósito da superfície.

Para limpar o exterior

Deixe a unidade arrefecer e limpe-a com um pano húmido e detergente suave, depois seque.

Autolimpeza 10

O ferro tem um sistema de autolimpeza integrado para manter a válvula de água, câmara de vapor e orifícios de vapor sem pelos, calcário e outros depósitos minerais soltos.

- 1 Encha o ferro de água até meio.
- 2 Pouse o ferro na traseira (11).
- 3 Regule o interruptor de vapor variável (1) para a posição 'X'.
- 4 Ligue a uma tomada elétrica.
- 5 Regule o botão de temperatura (12) para 'MAX'. Consulte o passo 2 'Utilizar o ferro de engomar para engomar a vapor'.
- 6 Deixe o ferro ligado, pousado na traseira (11) até a luz indicadora de temperatura e de desligamento (9) apagar.

AVISO: Mantenha as mãos e corpo afastados da base quente.

- 7 Desligue o ferro da tomada elétrica.
- 8 Enquanto o ferro ainda estiver muito quente, segure o ferro na horizontal sobre um lavatório.

CUIDADO: A base ainda estará quente, por isso certifique-se de que mantém o cabo de alimentação e ficha afastados do ferro e do lavatório.

- 9 Pressione o interruptor de vapor variável (1) completamente para a esquerda e mantenha na posição de autolimpeza (5). **11**

AVISO: O vapor e a água a ferver sairão pelas aberturas da base. Mantenha as mãos e corpo afastados da água quente. Desde modo, limpa o calcário e minerais que se acumularam no interior da câmara.

- 10 Enquanto mantém o interruptor de vapor variável (1) na posição de autolimpeza, oscile suavemente o ferro para a frente e para trás até esvaziar o reservatório de água.
- 11 Quando terminar a limpeza, oscile o interruptor de vapor variável para a posição 'X'.
- 12 Pouse o ferro a vapor novamente na traseira e deixe arrefecer completamente.
- 13 Limpe a base (8) com um pano frio e húmido.

Depois de terminar a operação de limpeza, esvazie a restante água.

IMPORTANTE: Não tente remover o calcário da base com descalcificadores.

Contacte-nos

Linha de apoio

Se estiver a ter um problema com o seu aparelho, contacte a nossa linha de apoio, é mais provável que consigamos ajudar do que a loja onde adquiriu o artigo. Tenha à mão o nome do produto, o número do modelo e o número de série quando telefonar, para nos ajudar a processar mais rapidamente o seu pedido.

Fale connosco

Se tiver quaisquer questões ou comentários ou se desejar obter sugestões para tirar o maior partido dos nossos produtos, visite-nos online:

Blogue:	www.morphyrichards.co.uk/blog
Facebook:	www.facebook.com/morphyrichardsuk
Twitter:	@loveyourmorphy
Website:	www.morphyrichards.com

Resolução de problemas

Problema	Solução
Sem energia ou não aquece.	- Verifique o fusível. Utilize um fusível novo com a mesma potência. - Ligue outro equipamento na mesma tomada para determinar se o problema é da tomada. - Verifique se o botão de temperatura não está regulado para MIN. - Verifique se o ferro não entrou em modo de desligamento automático. Espere até o ferro aquecer novamente.
Sobreaquecimento ou não atinge a temperatura adequada.	- Regule o botão de temperatura para determinar se a configuração corresponde aos requisitos da peça de roupa ou consulte a secção "Guia de temperatura". - Espere até o ferro atingir a temperatura e estabilizar durante 1-2 minutos, logo depois de o ligar à tomada ou depois de reativar após desligamento automático.
Sem vapor ou jato de vapor fraco.	- Certifique-se de que a temperatura regulada respeita a faixa de vapor e que o nível de vapor está regulado para o nível correto (consulte a secção "Guia de temperatura"). - Verifique se o reservatório contém água suficiente. - Deixe o ferro atingir a temperatura antes de utilizar o vapor. - Ative a autolimpeza para remover o calcário no interior do ferro (consulte a secção "Autolimpeza").
Gotejamento pelas aberturas da base.	- Certifique-se de que a temperatura regulada respeita a faixa de vapor (consulte a secção "Guia de temperatura"). O ferro não está suficientemente quente para produzir vapor se o nível da temperatura regulada for demasiado baixa. - O vapor deve ser regulado para um nível mais baixo se a temperatura for regulada para um nível mais baixo (consulte a secção "Guia de temperatura") para evitar o gotejamento. - Deixe o ferro atingir a temperatura antes de utilizar o vapor.
Curto-circuito.	- Experimente uma tomada diferente. - Certifique-se de que há outro equipamento ligado à mesma tomada do ferro.
A tampa de enchimento está partida ou não fecha corretamente.	Contacte a nossa linha de assistência para encomendar uma tampa de substituição.
O ferro emite algum pó branco da base.	- Se o ferro for novo, este residuo provém dos materiais de fabrico e diminui após as primeiras utilizações. - Se o ferro tiver sido utilizado muitas vezes, poderá ser sinal de acumulação de calcário, deverá ativar a autolimpeza. Consulte a secção "Manutenção do ferro".
Fuga de água.	- Não encha o ferro em excesso. - Certifique-se de que a tampa de enchimento fecha corretamente

P

A SUA GARANTIA DE DOIS ANOS

Este aparelho tem uma garantia de reparação ou substituição de 2 anos.

É importante guardar o talão de compra como comprovativo de compra. Agrade-o ao verso deste folheto para referência futura.

Mencione a seguinte informação se o produto apresentar uma avaria. Estes números podem ser encontrados na base do artigo.

N.º do modelo

N.º de série

Todos os artigos Morphy Richards são testados individualmente antes de saírem da fábrica. No caso improvável de algum produto apresentar uma avaria no prazo de 28 dias após a compra, o mesmo deverá ser devolvido ao local de compra, para a sua substituição.

Se a avaria surgir passados 28 dias e dentro dos 24 meses a partir da data de aquisição do aparelho, deverá contactar o seu distribuidor local e referir o número do modelo e de série do produto ou escrever ao seu distribuidor local para o endereço abaixo citado.

Ser-lhe-á solicitado que devolva o produto (numa embalagem segura e apropriada) para o endereço apresentado, juntamente com uma cópia do talão de compra.

Tirando as excepções abaixo referenciadas (1-9), o artigo avariado será reparado ou substituído e enviado, normalmente no prazo de 7 dias úteis a contar da data de recepção.

Se por qualquer razão, este artigo for substituído durante o período de garantia de 2 anos, a garantia do novo artigo será calculada a partir da data original de compra. Por esta razão, é importante guardar o talão ou factura originais de modo a indicar a data inicial de compra.

Para ser abrangido pela garantia de 2 anos, o artigo deverá ter sido utilizado de acordo com as instruções do fabricante. Por exemplo, os artigos têm de ter sido escamados e os filtros mantidos limpos, tal como indicado nas instruções.

A Morphy Richards ou o distribuidor local não serão obrigados a substituir ou reparar artigos sob os termos da garantia quando:

- 1 A avaria tiver sido provocada ou for atribuída a uma utilização inadvertida, indevida, negligente, contrária às recomendações do fabricante ou no caso de ter sido causada por oscilações de corrente ou danos provocados pelo transporte.
- 2 O aparelho tiver sido utilizado com uma voltagem diferente da recomendada.
- 3 Tiverem sido efectuadas tentativas de reparação por pessoas que não os técnicos da Morphy Richards (ou o seu representante autorizado).
- 4 O aparelho tiver sido utilizado com fins de aluguer ou utilização não doméstica.
- 5 O aparelho foi adquirido em segunda mão.
- 6 A Morphy Richards ou o distribuidor local não são responsáveis pela execução de qualquer tipo de trabalho de manutenção, ao abrigo da garantia.

- 7 A garantia não abrange consumíveis, tais como sacos, filtros e garrafas de vidro
- 8 Baterias e danos causados por derrame não estão abrangidos pela garantia.
- 9 Os filtros não foram limpos e substituídos de acordo com as instruções.

Esta garantia não confere quaisquer direitos para além dos expressamente definidos anteriormente e não abrange quaisquer reclamações por danos ou perdas sucessivos. Esta garantia é um benefício adicional e não afecta quaisquer direitos estatutários do consumidor.

R**Prezentare generală fier de călcat cu aburi**

- (1) Comutator variabil abur
- (2) Buton pulverizare apă
- (3) Buton jet de aburi
- (4) Clemă cablu
- (5) Poziție curățare automată
- (6) Orificiu de alimentare cu capac
- (7) Duză pulverizare
- (8) Talpă fier de călcat
- (9) Lumină indicatoare de temperatură și de oprire automată*
- (10) Rezervor apă
- (11) Bază fier de călcat
- (12) Cadran temperatură

Ghid de temperatură

Marcajele setărilor de temperatură de pe cadranul de temperatură prezent pe toate tipurile de aparate de călcat marca Morphy Richards corespund Codului internațional de etichetare privind îngrijirea materialelor textile

Simbol	(120°C Max) Rece	(160°C Max) Cald	(210°C Max) Fierbinte	MAXIM
Poziții cadran de control	A nu se călca	•	••	•••
Setare nivel abur (a se vedea pasul 3 din „Utilizarea fierului de călcat pentru călcarea cu aburi”)		Fără abur (a se vedea „Călcarea uscată”)	Eco	Max
Material		Nailon, pe bază de acetat, țesături sintetice	Lână, amestecuri de poliester	Bumbac, mătase artificială pentru lenjerie, amestecuri de mătase artificială
Călcare		Călcați pe dos, iar dacă necesită umezire, utilizați o cârpă umeză (nu în cazul produselor pe bază de acetat)		Materialele care necesită această setare, de obicei, necesită călcarea cu aburi.
Cu apă în rezervor			← Cu abur/pulverizator/jet de abur → ← Uscată și cu pulverizator →	
Cu apă în rezervor			← Călcare uscată →	

Utilizarea fierului de călcat

1 Umplerea rezervorului

Înainte de prima utilizare, înlăturați toate ambalajele, inclusiv pelicula de protecție de pe talpa fierului de călcat. Asigurați-vă că fierul de călcat nu este băgat în priză. Setati comutatorul variabil pentru aburi (1) în poziția „X”. Umpleți rezervorul de apă (10) prin orificiul de alimentare (6). Pentru a adăuga în rezervor cantitatea maximă de apă, recomandăm ca fierul de călcat să fie așezat în poziție verticală atunci când îl umpleți. **Nu depășiți limita maximă de umplere a fierului de călcat, altfel apa se va scurge pe lângă capac, ceea ce poate face ca fierul de călcat să nu mai funcționeze.**

ÎN ZONELE CU APĂ DURĂ, recomandăm utilizarea apei deionizate, distilate sau demineralizate.

Nu folosiți niciodată lichid de baterie auto sau apă care conține substanțe precum amidon, zahăr, aditivi aromatizați sau apă decongelată de la frigider.

NOTĂ: Consultați punctul 2 de la „Excepții”.

2 Alegerea temperaturii

Băgați fierul de călcat în priză și porniți alimentarea cu curent.

Reglați cadranul de temperatură (12) la temperatura necesară (consultați „Ghid de temperatură” la pagina 3). Lumina indicatoare de temperatură și de oprire automată (9) va rămâne aprinsă până când se va atinge temperatura dorită, apoi se va stinge.

Recomandare: Recomandăm ca lumina indicatoare de temperatură și de oprire automată să se aprindă și să se stingă de două ori înainte de a începe călcarea.

În timp ce călcați, lumina indicatoare de temperatură și de oprire automată se va aprinde și se va stinge.

Recomandare: Începeți cu materiale care necesită temperaturi reduse și treceți la setări cu temperaturi mai ridicate. Răcirea fierului de călcat durează mai mult decât încălzirea acestuia, așadar astfel veți economisi timp și energie.

3 Alegerea nivelului de aburi

Modificați nivelul de aburi cu ajutorul comutatorului variabil pentru aburi (1).

Utilizați funcția cu aburi doar în cazul materialelor grele și atunci când cadranul de temperatură este setat în intervalul marcat (așa cum este ilustrat în dreapta). (E)(Δ).

4 Utilizarea pulverizatorului de apă

În cazul cutelor accentuate, utilizați butonul pentru pulverizarea apei (2).

Dacă este prima dată când îl folosiți, e posibil să trebuiască să-l apăsați de mai multe ori până începe să vină apa.

5 Jet de aburi

Apăsați butonul pentru jetul de aburi (3) pentru jet suplimentar de aburi în cazul cutelor accentuate/materialelor grele.

NOTĂ: Dacă aveți nevoie să utilizați jetul de aburi în timpul unui program de călcare uscată, asigurați-vă că indicatorul de temperatură (12) este setat în intervalul programelor cu aburi.

NOTĂ: Pentru o funcționare optimă a acestei opțiuni, operați jetul de maxim trei ori la rând.

Caracteristicile fierului dumneavoastră de călcat

Călcare uscată G

Fierul dumneavoastră poate fi utilizat pentru op. iunea de călcare uscată. Set a comutatorului variabil pentru aburi (1) în pozi ia „X” și regla i cadranul de temperatură (12) în pozi ia dorită (consulta i Ghidul de temperatură).

Nu este nevoie să ave i apă în rezervor, decât dacă folosi i pulverizatorul de apă sau op. iunile de jet de aburi.

Călcare verticală Z

Călcarea verticală cu aburi este utilă la înlăturarea cutelor de pe hainele agă ate pe umeras, de pe perdele etc. ine i fierul de călcat la o distan ă de 1 - 2 cm de articolul de călcat și apăsa i butonul pentru jetul de aburi (3).

Sistem anti-picurare

Acesta previne pierderile de apă prin talpa fierului de călcat (8) atunci când acesta se răcește prea rău.

În timpul utilizării, este posibil ca sistemul anti-picurare să emită un sunet puternic, mai ales în timpul proceselor de încălzire sau răcire. Acest lucru este perfect normal și indică faptul că sistemul func ionează corespunzător.

Sistem anticalcar

Acest sistem reduce depozitățile de calcar și ajută la prelungirea duratei de via ă a fierului de călcat.

Oprise automată

Fierul de călcat se va opri automat dacă sta ionează în pozi ie orizontală timp de 1 minut sau în pozi ie verticală (așezat pe bază (11) timp de 8 minute.

Dacă se activează func ia de oprire automată, lumina indicatoare de temperatură și oprire automată (9) va ilumina intermitent. (B)

Mișca i ușor fierul de călcat, iar acesta va reîncepe să se încălzească.

Aștepta i ca fierul de călcat să se încălzească (iar lumina indicatoare de temperatură și oprire automată să se stingă), apoi continua i procesul de călcare.

Întreținerea fierului de călcat

Golirea și depozitarea E

La finalul procesului de călcare, deconectați de la sursa de curent, goliți fierul de călcat de apă și reglați comutatorul pentru aburi în poziția „ ”. Când s-a răcit, așezați fierul de călcat pe bază, cu cablul de alimentare lejer înfășurat în jurul acesteia. Pentru a ține cablul ordonat, utilizați clema pentru cablu (4).

NOTĂ: Consultați punctul 4 de la „Excepții”.

Curățarea tălpii fierului de călcat

Pentru curățarea tălpii din ceramică

Nu folosiți prafuri sau soluții de curățare, deoarece acest lucru ar putea provoca deteriorarea stratului protector.

Dacă pe talpa fierului s-au topit fibre de material sintetic (8), puneți fierul în poziția MAX și treceți-l pe o bucată de bumbac curat pentru a curăța depozitarea creată pe suprafață.

Pentru curățarea exterioară

Lăsați fierul să se răcească și ștergeți cu o cârpă umedă cu detergent delicat, apoi uscați cu o cârpă uscată.

Curățarea automată 10

Fierul dumneavoastră de călcat este prevăzut cu un sistem de curățare automată, conceput să prevină depozitele de mizerie, calcar și alte minerale libere de pe valva de apă, din camera pentru aburi și de pe orificiile de evacuare a aburului.

- 1 Umpleți pe jumătate cu apă fierul de călcat.
- 2 Așezați fierul vertical pe bază (11).
- 3 Reglați comutatorul variabil pentru aburi (1) în poziția „X”.
- 4 Conectați la o priză de alimentare.
- 5 Reglați cadranul de temperatură (12) la poziția „MAX”. A se vedea pasul 2 din „Utilizarea fierului de călcat pentru călcarea cu aburi”.
- 6 Lăsați fierul pornit, așezat vertical pe bază (11) până când se stinge lumina indicatoare de temperatură și de oprire automată (9).

AVERTISMENT: Țineți mâinile și corpul la distanță de talpa fierbinte.

- 7 Deconectați fierul de călcat de la priza de alimentare.
- 8 În timp ce fierul de călcat este încă fierbinte, țineți-l suspendat deasupra chiuvetei.

PRECAUȚII: Talpa fierului de călcat este încă fierbinte, deci evitați contactul dintre cablul de alimentare și aceasta sau chiuvetă.

- 9 Deplasați comutatorul variabil pentru aburi (1) spre stânga și mențineți-l în poziția de curățare automată (5). 11

AVERTISMENT: Aburii și apa fierbinte se vor scurge prin orificiile de pe talpa fierului de călcat. Țineți mâinile și corpul departe de apa fierbinte. Acest procedeu curăță calcarul și mineralele care s-au depus în interiorul camerei pentru aburi.

- 10 Ținând în continuare comutatorul variabil pentru aburi (1) în poziția de curățare automată, deplasați ușor fierul înainte și înapoi, până când rezervorul de apă se golește.
- 11 La finalul procesului de curățare, reglați comutatorul variabil pentru aburi înapoi în poziția „X”.
- 12 Așezați din nou fierul de călcat cu aburi vertical pe bază și lăsați-l să se răcească.
- 13 Ștergeți talpa (8) cu o cârpă rece și umedă.

După această operație de curățare, golți orice eventuală cantitate de apă rămasă.

IMPORTANT: Nu încercați să îndepărtați depunerile de calcar de pe talpa fierului de călcat folosind produse anticalcar.

Contactați-ne

Centru de asistență

Dacă aveți probleme cu produsul achiziționat, vă rugăm să sunați la Centrul nostru de asistență, deoarece cel mai probabil vă putem ajuta, spre deosebire de magazinul de unde ați cumpărat produsul. Vă rugăm să aveți la îndemână denumirea produsului, numărul modelului și numărul de serie atunci când ne sunați, pentru a ne ajuta să rezolvăm cât mai rapid solicitarea dumneavoastră.

Rămâneți în legătură cu noi

Dacă aveți întrebări sau comentarii sau dacă doriți să aflați sfaturi și idei care să vă ajute să vă bucurați cât mai mult de produsele dumneavoastră, ne găsiți online pe:

Blog: www.morphyrichards.co.uk/blog
Facebook: www.facebook.com/morphyrichardsuk
Twitter: @loveyourmorphy
Site web: www.morphyrichards.com

Depanarea

Problemă	Soluție
Nu se alimentează sau nu se încălzește.	- Verificați siguranța. Încercați o siguranță nouă cu aceeași putere nominală. - Încercați priza cu un alt aparat, deoarece ar putea fi de vină priza. - Asigurați-vă că indicatorul de temperatură nu este setat în poziția MIN. - Asigurați-vă că fierul de călcat nu este în modul de oprire automată. Așteptați să se încălzească.
Se încălzește excesiv sau insuficient.	- Reglați cadranul de temperatură, astfel încât setarea aleasă să corespundă celei recomandate pe material sau consultați secțiunea „Ghid de temperatură”. - Lăsați fierul de călcat să ajungă la temperatura dorită și să se stabilizeze timp de 1-2 minute, dacă tocmai a fost conectat la sursa de curent sau reactivat după funcția de oprire automată.
Nu scoate aburi sau scoate insuficiente cantități de aburi.	- Asigurați-vă că temperatura este setată în intervalul pentru aburi și că nivelul de aburi este setat la nivelul corect (consultați secțiunea „Ghid de temperatură”). - Asigurați-vă că în rezervor se află o cantitate suficientă de apă. - Lăsați fierul să ajungă la temperatura dorită înainte de a folosi opțiunea cu aburi. - Efectuați o curățare automată pentru a elimina calcarul din interiorul fierului de călcat (consultați secțiunea „Curățarea automată”).
Pierderi de apă prin orificiile de pe talpa fierului de călcat.	- Asigurați-vă că temperatura este setată în intervalul pentru aburi (consultați secțiunea „Ghid de temperatură”). Dacă temperatura aleasă este prea mică, fierul de călcat nu va putea produce aburi. - Nivelul de aburi trebuie și el reglat la o valoare mai mică, dacă temperatura este reglată la o valoare mai mică (consultați secțiunea „Ghid de temperatură”), astfel încât să nu apară pierderi de apă. - Lăsați fierul să ajungă la temperatura dorită înainte de a folosi opțiunea cu aburi.
Sar siguranțele.	- Încercați să folosiți o altă priză. - Asigurați-vă că nu folosiți și alte aparate pe aceeași linie de prize cu fierul de călcat.
Capacul rezervorului este stricat sau nu se închide corespunzător.	Apelați linia noastră de asistență pentru a comanda un nou capac pentru rezervor.
Fierul de călcat elimină o pulbere albă prin orificiile de pe talpă.	- Dacă fierul este nou, este vorba de reziduuri de la materialele de fabricație, care vor dispărea după câteva utilizări. - Dacă fierul a fost folosit de nenumărate ori, ar putea fi semn de depuneri de calcar și, în acest caz, trebuie efectuată o operație de curățare automată. Consultați secțiunea „Întreținerea fierului de călcat”.
Pierderi de apă.	- Nu umpleți fierul de călcat la refuz. - Asigurați-vă că ați închis bine capacul rezervorului

GARANȚIA DE DOI ANI DE CARE BENEFICIAȚI

Acest aparat are o garanție de doi ani pentru reparații sau înlocuire.

Este important să păstrați factura/bonul dat de vânzător ca dovadă a achiziționării. Căsați factura/bonul primit pe această copertă, pentru le a folosi ca referință.

Dacă apar defecțiuni pe produs, vă rugăm să specificați următoarele informații. Aceste numere sunt marcate la baza produsului.

Model nr.

Seria nr.

Toate produsele fabricate de Morphy Richards sunt testate individual înainte de a ieși din fabrică. În cazul puțin probabil în care apare o defecțiune a aparatului în termen de 28 de zile de la cumpărare, acesta trebuie returnat la magazinul de unde l-ați achiziționat, pentru a fi înlocuit.

Dacă defecțiunea apare după termenul de 28 de zile, dar în intervalul de 24 de luni de la achiziționarea inițială, contactați distribuitorul dvs. local, menționând numărul de model și de serie aferent produsului, sau trimiteți acestuia o cerere scrisă, la adresa indicată.

Vi se va cere să returnați produsul (într-un ambalaj securizat și adaptat) la adresa de mai jos, împreună cu o copie a dovezii de achiziționare.

Sub rezerva exonerărilor de responsabilitate (1-9) menționate mai jos, aparatul defectuos va fi, în acest caz, reparat sau înlocuit și expediat, în mod normal în termen de 7 zile lucrătoare de la primire.

În cazul în care aparatul este înlocuit, indiferent de motiv, pe durata perioadei de garanție de 2 ani, garanția aferentă noului aparat se va calcula începând de la data achiziționării inițiale. Prin urmare, este esențial să păstrați bonul de casă sau factura de la cumpărarea originală, pe care figurează data achiziției inițiale.

Garanția de doi ani este valabilă doar dacă aparatul a fost utilizat conform instrucțiunilor producătorului. De exemplu, aparatele trebuie să fie detartrate și filtrele să fie menținute curate, conform instrucțiunilor.

Distribuitorul local este exonerat de obligația de a înlocui sau de a repara produsele în cadrul acestei garanții, în următoarele cazuri:

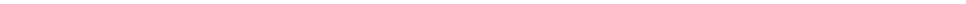
- 1 Defecțiunea a fost cauzată sau poate fi legată de utilizarea accidentală, utilizarea necorespunzătoare, utilizarea neglijentă sau utilizarea cu nerespectarea instrucțiunilor primite de la producător sau dacă defecțiunea a fost cauzată de o supratensiune pe alimentarea electrică sau de deteriorarea pe durata transportului.
- 2 Aparatul a fost utilizat la o sursă de alimentare a cărei tensiune este diferită de valoarea obligatorie marcată pe produse.
- 3 S-a încercat efectuarea unor reparații de către persoane care nu fac parte din echipa noastră de service (sau cea a reprezentantului autorizat).
- 4 Aparatul a fost utilizat pentru închiriere sau a servit unei utilizări industriale.
- 5 Aparatul este folosit de alt utilizator decât cel inițial.

- 6 Distribuitorului local nu îi revine nicio obligație de a asigura prestații de tip service, oricare ar fi acestea, în cadrul garanției.
- 7 Garanția nu acoperă elementele consumabile cum ar fi punji, filtre sau carafe de sticlă.
- 8 Garanția nu acoperă bateriile, nici defecțiunile ca urmare a scurgerii unei baterii.
- 9 Filtrele nu au fost curățate și înlocuite conform instrucțiunilor.

Această garanție nu conferă alte drepturi decât cele expres enumerate mai sus și nu acoperă nicio pretenție formulată ca urmare a unei daune sau pierderi cu caracter subsidiar. Această garanție este oferită ca beneficiu suplimentar și nu afectează drepturile dvs. legale în calitate de consumator.

R





- 05** Morphy Richards products are intended for household use only. Morphy Richards has a policy of continuous improvement in product quality and design. The Company, therefore, reserves the right to change the specification of its models at any time.

The After Sales Division,

Morphy Richards Ltd, Mexborough, South Yorkshire, England, S64 8AJ
Helpline (office hours) UK 0845 671 0960 Republic of Ireland 1800 409119

105 Glen Dimplex Australia

Unit 1, 21 Lionel Road, Mount Waverley, Victoria 3149
T : 1300 556 816
E : sales@glendimplex.com.au

102 Glen Dimplex New Zealand

38 Hains Road, East Tamaki, Auckland, New Zealand
T : 09 2748265
E : sales@glendimplex.co.nz

- P** Os produtos Morphy Richards foram concebidos apenas para utilização doméstica. A Morphy Richards respeita uma política de aperfeiçoamento contínuo da qualidade e design do produto. Desta forma, a companhia reserva-se o direito de alterar as especificações destes modelos a qualquer momento.

Imporaudio Lda

Rua D. Marcos Da Cruz 1281
4455-482 Perafita
Portugal
T : +351 22 996 67 40

F : +351 22 996 67 41

- 6** Produsele Morphy Richards sunt destinate exclusiv uzului casnic. Compania Morphy Richards aplică o politică de perfecționare continuă a calității și proiectării produselor. Prin urmare, compania își rezervă dreptul de a modifica specificațiile modelelor fabricate, în orice moment.



- 05** For electrical products sold within the European Community. At the end of the electrical products useful life it should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice in your country.

- P** Para produtos eléctricos vendidos na Comunidade Europeia. Quando os produtos eléctricos atingirem o final da sua vida útil, não devem ser eliminados juntamente com o lixo doméstico. Faça a reciclagem nos locais apropriados. Contacte as autoridades locais ou o revendedor para saber como efectuar a reciclagem no seu país.

- 6** Pentru produse electrice vândute în Comunitatea Europeană. La sfârșitul duratei de viață a produselor electrice, acestea nu trebuie aruncate la un loc cu deșeurile menajere. Vă rugăm să reciclați produsele dacă există puncte de colectare speciale. Consultați autoritatea locală sau vânzătorul pentru consultanță privind reciclarea în ara dumneavoastră.

morphy richards®

RN302000MEE Rev 1 08/20

www.morphyrichards.com